

Swimming Official Training Course 2023 (Class A)

二零二三年游泳裁判訓練班(A班)

(Organized by HKGSA / 由中國香港游泳總會主辦)

請夾附相 (勿貼)

Please attach a photo
(Do not stick on it)

APPLICATION FORM 報名表

Note: The information provided will only be used for the enrolment and promotion of recreation and sports activities organized by our Association and co-organizing parties. Request for correction of or access to personal data after submission of this form, should be made in writing to the Association.

備註：所提供的資料只供本會或有關機構作推廣、紀錄及呈報之用。如欲更改或查詢你申報的個人資料，須向本會作出書面申請。

Please fill in "BLOCK LETTERS" 請以“正楷”填寫

Name 姓名：(English) _____ (中文) _____

Affiliated Club 屬會(if any,如有)：_____ Gender 性別：_____

Date of Birth 出生日期(MM/YY)：_____ - _____ Age 年齡：_____

HKID 身份證號碼：_____ XXXX (First 4 characters, e.g. A123 or AB12 頭四個英文字母連數字)

Education 教育程度：_____

Can you Speak Fluent English? / 能否說流利英語? _____

Any officiating experience? / 有否裁判經驗?..... _____

(If Yes, please state / 如有，請簡略說明： _____)

Contact Tel 聯絡電話：(1) _____ (2) _____

Fax 傳真：_____ E-mail 電郵：_____

Contact Address

聯絡地址(英文)：


~~~~~ Please Turn Over 請翻後頁 ~~~~~

**For HKGSA office use only**

Cheque no.: \_\_\_\_\_

Receipt no.: \_\_\_\_\_

Date: \_\_\_\_\_

Received by: \_\_\_\_\_

S/N

## Practical Sessions 實習課

\*\*\* Priority arrangement will be given to those who can attend a full-day practice.

Allocation of the 5 practical sessions will be arranged by HKGSA. The decision of HKGSA shall be final.

Applicants must complete the 5 sessions in the 2 events listed below.

\*\*\* 如學員能出席同一天兩節將獲優先安排。本會將按情況安排學員之 5 節實習時間，學員不得異議。

學員必須於以下 2 個項目完成 5 個課節

**# The event venue and date may change due to exceptional circumstances, please pay attention to HKGSA website before the event for any updates.**

**# 項目地點及日期可能會根據特殊情況而更改，請在項目前留意本會網頁以獲取最新資訊。**

**(No extra practical session will be provided except those listed. 本課程並不提供額外實習課)**

| Event 項目                                                                                              | Venue 地點                                      | Date 日期                | Session 課節                              | Ranking 次序<br>(Please prioritize your preferences from <b>1-9</b><br>請在以下按意願排列 <b>1至9</b> ) |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------|------------------------|-----------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------|
| 66 <sup>th</sup> Festival of Sport –<br>Long Course Swimming<br>Time Trial<br>第 66 屆體育節 –<br>長池游泳計時賽  | # Hong Kong Sports<br>Institute<br>香港體育學院     | #15-04-2023<br>(Sat/六) | 0900-1300<br><b>(Report Duty: 0815)</b> |                                                                                             |
|                                                                                                       |                                               |                        | 1530-1900<br><b>(Report Duty: 1445)</b> |                                                                                             |
|                                                                                                       |                                               | #16-04-2023<br>(Sun/日) | 0900-1300<br><b>(Report Duty: 0815)</b> |                                                                                             |
|                                                                                                       |                                               |                        | 1530-1900<br><b>(Report Duty: 1445)</b> |                                                                                             |
| Hong Kong Age Group<br>Short Course Swimming<br>Championships 2022-2023<br>二零二二至二零二三年<br>度香港短池分齡游泳錦標賽 | # Victoria Park<br>Swimming Pool<br>維多利亞公園游泳池 | #26-05-2023<br>(Fri/五) | 1800-2100<br><b>(Report Duty: 1715)</b> |                                                                                             |
|                                                                                                       |                                               |                        | #27-05-2023<br>(Sat/六)                  | 0900-1300<br><b>(Report Duty: 0815)</b>                                                     |
|                                                                                                       |                                               | #28-05-2023<br>(Sun/日) |                                         | 1400-1800<br><b>(Report Duty: 1315)</b>                                                     |
|                                                                                                       |                                               |                        | 0900-1300<br><b>(Report Duty: 0815)</b> |                                                                                             |
| 1400-1800<br><b>(Report Duty: 1315)</b>                                                               |                                               |                        |                                         |                                                                                             |

I, \_\_\_\_\_ (Applicant's name), am physically fit without any physical defect and suitable to participate in the above activity. Organizer shall not be liable for any injury that may arise from participating in this activity. I also understand that HKGSA has the right to assign me to any practical session. I have no objection to such arrangement.

本人 (申請人姓名)\_\_\_\_\_的健康及體能良好並適宜參與上述訓練課程。若因健康及體能欠佳而引致受傷，主辦機構則無需負任何責任。本人明白泳總有權於上列時段內安排本人之實習課時間表，本人並不反對泳總對此之安排。

Name of Applicant  
申請人姓名

Date  
日期

Applicant's Signature / 申請人簽署  
(Signed by Parent if Aged under 18/  
18 歲以下人仕由父母簽署)

**Please return this form together with 請交回此表格連同：**

- + 1 passport photo 相片壹張
- + HK \$300.00 - A crossed cheque made payable to "Hong Kong China Swimming Association". 劃線支票(抬頭請寫 "Hong Kong China Swimming Association")
- + HK identification Document Copy 身份證明文件副本
- + A self-addressed, pre-stamped envelope if by mail 貼有足夠郵資的回郵信封一個 (如郵寄)

~~~ End 完 ~~~